

evangelisch lutherischer

Gemeindebrief



Johannesgemeinde, Springvale

Dreifaltigkeitsgemeinde, East Melbourne

Martin Luther Heim, Boronia

Freundliche Reden sind Honigseim, süß für die Seele und heilsam für die Glieder.

Sprüche 16,24



© Artwork by Simone Esser

06/2019



42 Sie blieben aber beständig in der Lehre der Apostel und in der Gemeinschaft und im Brotbrechen und im Gebet.

43 Es kam aber Furcht über alle, und es geschahen viele Wunder und Zeichen durch die Apostel.

44 Alle aber, die gläubig geworden waren, waren beieinander und hatten alle Dinge gemeinsam.

45 Sie verkauften Güter und Habe und teilten sie aus unter alle, je nachdem es einer nötig hatte.

46 Und sie waren täglich einmütig beieinander im Tempel und brachen das Brot hier und dort in den Häusern, hielten die Mahlzeiten mit Freude und lauterem Herzen

47 und lobten Gott und fanden Wohlwollen beim ganzen Volk. Der Herr aber fügte täglich zur Gemeinde hinzu, die gerettet wurden. Apg 2,42

Alles Gute zum Geburtstag!

Im Juni gibt es gleich zwei gute Gründe, um zu feiern: Pfingsten und Johannesfeuer. Pfingsten als Geburtstag der Kirche und Johannesfeuer als Gemeindefest unserer beiden Gemeinden.

Wenn die Bibel davon erzählt, dass Menschen an Christus, den Auferstandenen glauben, dann gerät etwas in Bewegung: Angst schwindet, Männer und Frauen lernen eine erstaunliche Freiheit kennen, Gemeinschaft entsteht neu, man hat Mut zu ersten Schritten, Grenzen werden überwunden, Leid kann miteinander bestanden werden, Hoffnungslose bekommen neue Hoffnung, Stumme können reden, Traurige können lachen, Schwache werden stark, Verzweifelte sehen das rettende Ufer, menschliche Geschichten sind voller Leben, der Tod verliert seine Macht, überall atmet es Auferstehung. Und das alles drückt sich dann in der Gruppe aus. In der Gruppe derer, die an diesen Jesus glauben und einen Teil ihres Lebens mit anderen Gleichgesinnten teilen. Dort entsteht Kirche.

Aber-was genau ist das - Kirche? Was denkt ihr?

Ist Kirche - eine öffentliche Versammlung?

Ist Kirche - ein Ort wo zwei oder drei im Namen Jesu zusammenkommen?

Ist Kirche - ein Organismus? Der lebendige Leib Jesu Christi?

All das ist Kirche, Kirche entsteht dort wo Menschen zusammenkommen, das Wort Gottes öffentlich gepredigt und gehört wird und die Sakramente, Taufe und Abendmahl, gefeiert werden - so würde eine kurze Evangelische Definition von Kirche klingen. Selbstverständlich ist Kirche immer in Bewegung und in Veränderung. Sie hat sich seit ihren Anfängen deutlich verändert. Sie ist vielfältig und spricht sehr viele Sprachen. Sie ist vertreten in vielen Ländern und Ecken der Welt. Und sie schmückt sich ganz unterschiedlich aus. Die Kirche ist bunt. Sie ist „alt eingesessen“ und „gerade



Inhalt

Seite

2	Andacht
3	Nachrichten
4 –15	Informationen aus der Johannesgemeinde, Springvale
14-15	Veranstaltungsübersicht der Johannesgemeinde
16-24	Informationen aus der Dreifaltigkeitsgemeinde, East Melbourne
25	Veranstaltungsübersicht der Dreifaltigkeitsgemeinde
26-31	Informationen aus dem Martin Luther Heim, Boronia
32	Die letzte Seite

Der Gemeindebrief kann auch als PDF-Datei auf unseren Internetseiten runter geladen werden.

eingewandert“ je nachdem wo man wohnt. Und dennoch richtet sie sich in ihrem Kern und in ihrem Handeln an ihrer ewigen Quelle und auch ihrer Ursprungsgemeinde aus.

Wie diese aussieht erzählt Lukas in seiner Apostelgeschichte. Und erzählt davon, dass die Kirche drei wichtige Dinge tut.

Wort und Sakrament - Predigt und sie wurden getauft und feierten Abendmahl, Gebet - Beten jeden Tag den ganzen Tag Sorgen - Sie kümmerten sich.

Die Gemeinde war bekannt für ihre Großzügigkeit und Fürsorge. Ihre Hilfsbereitschaft wurzelte in ihrer intensiven Gemeinschaft. Lukas überschlägt sich fast, man kommt kaum mit: Sie hatten alle Dinge gemeinsam (selbst das MacBook), sie waren täglich beieinander. Sie waren beständig, sie waren einmütig, sie aßen zusammen voller Freude. Und dann schafft Lukas etwas ganz Besonderes. Nachdem er in seinem Leben beschrieben, hat wer Jesus ist und was er getan hat, erzählt er seine Geschichte, die Geschichte Jesu Christi weiter. Fragt man Lukas, was kommt denn jetzt noch, sagt er: die Gemeinde. Fragt man Lukas, wo finde ich denn heute Jesus, sagt er: in der Gemeinde. Fragt man Lukas, wie wir ein erfülltes, fruchtbares, sinnvolles Leben führen können, dann fällt ihm nur ein: in der Gemeinde. Die Geschichte von Jesus ist noch nicht zu Ende. Er lebt. Und er lebt unter uns so, wie es Dietrich Bonhoeffer zuspitzte:

Christus als Gemeinde existierend.



Diese Gemeinde von Jesus ist real, ganz wirklich, ganz geerdet, ganz tatsächlich, ganz körperlich. Und wir sind teil dieser Gemeinde und deshalb gibt auch allen Grund zu feiern.

Frohes und gesegnetes Pfingstfest!

Johannese Gemeinde

3 Albert Avenue, P.O. Box 9, Springvale 3171

☎ +61 (0) 3 9546 6005, www.stjohnsgerman.com

Pastor: Peter Demuth ☎ 0411 126 900 ✉ pastor@stjohnsgerman.com
Parish board: Karen Christoph ☎ 0412 304 559 ✉ kv.christoph@stjohnsgerman.com
Parish Admin Officer: Tim Lewinski ☎ 03 9546 6005 ✉ office@stjohnsgerman.com
 Office hours: Tuesday & Wednesday 10 am to 2 pm
E-Mail: office@stjohnsgerman.com
Facebook: St John's German Lutheran Parish, Springvale 
Instagram: @stjohnsgermanlutheranparish #stjohnsgermanlutheranparish 
Bank details: St. John's German Lutheran Parish NAB BSB 083 590 Acc.: 51558 1940

Persönliches aus der Gemeinde



Iris & Tim Staunton's wedding 29 April 2019

May God bless the two of you abundantly in love, joy, and happiness. Wishing you all the best as you begin your new lives together. God has so many more wonderful things planned for your future together. May God's love be the bond that holds your marriage together.



Ihren Geburtstag feiern im Juni

1	Irmgard Desler	16	Niels Unger
	Josef Wehofer	17	Wigdis Kruber
3	Stephen Bauer	21	Angus McLeod
	Natalie Veith	23	Gerda Deich
4	Jack Cannell		Leopold Schreiter
6	Leon Reilly	24	Rudolf Frey
7	Hanna Vedder		Friedrich Wutzke
9	Erika Ottowa-Rene	25	Joshua Erdelyi-Goetz
	Sabine Reilly		Scott Cannell
10	Gretamaria Heybach	27	Elke Detterbeck
	Ingeborg Sandmann		Anna Demuth
12	Jake Hoellfritsch	28	Christian Stern
13	Karin Bauer	29	Barbara Burkart
15	Dr. Walter Veit		Klaus Lehmann
	Karin Wölk	30	Anthony Plitt
16	Ruth Gomilschak		

*Der Herr ist mein Hirte, mir wird nichts mangeln.
Er weidet mich auf einer grünen Aue und führet mich zum frischen Wasser.
Psalm 23:1-2
Alles Gute zum Geburtstag! Happy Birthday!*



Ruth Gomilschak

90

Denn du hast meine Nieren bereitet und hast mich gebildet im Mutterleib. Ich danke dir dafür, daß ich wunderbar gemacht bin; wunderbar sind deine Werke, und das erkennt meine Seele wohl. *Psalm 148,5*

Liebe Ruth, es ist ein Freudentag. Wir dürfen einen weiteren und einen ganz besonderen Geburtstag mit dir feiern. Und im Namen der Johannesgemeinde grüßen wir dich recht herzlich und wünschen dir viel Gutes und Kraft, viel Segen und Freude an jedem einzelnen Tag, der uns geschenkt ist.



Wir stellen unsere neuen Mitglieder vor

We would like to extend a warm welcome to the newest members of St. John's. We appreciate their enthusiasm and willingness to become members of our congregation. At St. John's, our doors are wide open to people from all backgrounds, regardless of where they are on their spiritual journey. We believe we need God and each other to fulfil our God given destinies.



We hope you discover that we're more than just a Sunday church and that there are many different opportunities to get involved and find a true spiritual home. "Love God, love one another, making a difference" is our mission and we hope to be your good companions along this way.

Welcome Karin & Dean Moule!

Community Support

Here's a brief update of our activities as we engage with our Springvale community at large.

South East Community Links

Recently I had the pleasure to meet with Jinny McGrath of South East Community Links <www.secl.org.au>. Jinny enlightened me about the numerous ways that SECL are providing practical support services to those who find themselves in crisis situations within our neighbourhood. Their services include personal and financial support programs as well as guidance to accessing other services that help them improve their resilience, capacity to regain confidence and develop alternative employment skills. At the conclusion of our conversation I was delighted to be able to hand over a cheque on behalf of St. John's. This money will go towards their Emergency Relief fund to assist people in high need.

Joey's Van

Since establishing contact with the volunteers at St. Joseph's in March, a few in our midst have enlisted their help in supporting this outreach project <<https://www.givenow.com.au/joeysvan>>. Together with Walter as driver, Nadine and Gisela have been to Dandenong on several occasions to serve food to the needy. On other occasions, Nadine and Gisela made a large pot of soup and pasta for distribution.

We're keen to bolster our team of volunteers from St. John's, so if you're interested in getting involved or are just curious to know more, we'd be happy to share our experiences with you.

Gisela Rankin

Ostern 2019 Rückblick

„Ostern, der Weg zum neuen Leben“ Unter diesem Thema feierten wir die Osterzeit und Gottesdienste in unserer Gemeinde. Die Karwoche mit der Time to Worship und dem Festgottesdienst am Karfreitag boten uns Raum und Zeit zum Nachdenken über Kreuz und Leid in Jesu, sowie unserem Leben. Und der Auferstehungsgottesdienst um 6.00 Uhr sowie der Festgottesdienst mit Kindergottesdienst, Osterfrühstück und Ostereierlauf bleiben groß und klein ein unvergessliches Osterfest. Wir danken den vielen Ehrenamtlichen für Ihre Zeit und Ihren Einsatz!





Johannesbären

Eltern und Kinder aufgepasst! Die Johannesbären sind los! Einmal im Monat – immer am ersten Samstag – Treffen wir uns jeweils von 15.00 bis 17.00 Uhr oder bis zum frühen Abend. Immer gibt es Spiele, Geschichten, Bewegung, Kreatives und ein gemeinsames Essen an unterschiedlichen Orten in Melbourne. Am Strand, im Park und auch bei uns in der Halle und Kirche der Johannesgemeinde. Wir freuen uns auf viele neue Gesichter, die Lust haben andere deutschsprachige Familien kennenzulernen und eine gute Zeit miteinander zu verbringen.

Unser pädagogischer Ansatz steht im Hintergrund unseres Programms und bestimmt unser Angebot. Uns kommt es darauf an, Kindern eine offene Gemeinschaft zu bieten, in der sie mit ihren Gaben und ihrer ganz eigenen Persönlichkeit anderen Kinder begegnen können. Es ist uns wichtig die deutsche Sprache zu pflegen und deutsche Traditionen weiterzugeben. Umweltschutz und wie wir unser Leben nachhaltig und umweltfreundlich leben und gestalten können, ist ein weiterer und wichtiger Arbeitsbereich, der sich in verschiedenen Workshops wie Recycling und Konsum widerspiegelt. Und die Puppen von der Regenbogenstraße kommen auch regelmäßig zu Besuch immer dann, wenn es um ein soziales und damit verbunden christliches Thema geht, welches durch ein Puppenspiel aufgegriffen und vermittelt wird.

Für Eltern wollen wir auch Raum schaffen zum Austauschen, Freundschaften knüpfen, diskutieren und Kaffee trinken.



Über neue Teilnehmer freuen wir uns jedes Mal und laden herzlich ein. Das Treffen ist für Familien mit Kindern ab Krabbelalter bis 10 Jahren geeignet.





!!!Urlaub!!!



Liebe Gemeindemitglieder Tim Lewinski ist im Urlaub vom 19. Juni 2019 bis einschließlich den 26. Juni 2019. Daher ist das Büro geschlossen.

Pastor Peter Demuth ist auf Dienstreise vom 02. Juli bis einschließlich den 13. Juli 2019

Wir bitten um Ihr Verständnis!

!!!Neue Bürozeiten!!!

Ab sofort ist unser Büro Dienstags und Mittwochs von 10 Uhr bis 14 Uhr für Sie da.

Be connected

On 16 April, Session 1 of the 2019 St Johns Be-Connected program was delivered. This session was a gentle introduction to technology and the associated terminology. It included the four digital technology formats: desktop computers; laptop computers; tablets; and smartphones. The main components of each technology and the benefits and limitations of each were covered.

In the next exciting episode, Kenneth will be delivering a workshop on the topic of Digital Images. It will explain what they are, their history, how to capture a digital image, how to store and manipulate a digital image and the various techniques one can use to make a digital image smaller. This is a workshop course, Laptops and digital cameras will be supplied. Bring your own devices if you prefer. Session begins at 10 and will conclude with a supplied lunch.

The 12th June session is called Safety First and will cover scams and on-line safety.



Seniorenkreis

“Schönheit” und “Glanz”
Seniorenkreis im Mai

Das letzte Kapitel der Sprüche Salomos endet mit einem Lob der Frauen: **Eine tüchtige Frau, wer findet sie? Sie übertrifft alle Perlen an Wert.** (Sprüche 31,10 Einheitsübersetzung) Weil zehn Tage nach dem Treffen der Muttertag gefeiert wird, haben wir im Seniorenkreis Frauen gelobt.

Nachdem Christa Naujoks das Treffen eröffnet hatte, fragten wir uns, welche Frauen in unserem Leben ein Vorbild gewesen sind. Die meisten waren sich einig, dass unsere Mütter und Großmütter Lob und Anerkennung verdient haben. Nicht nur haben sie uns ernährt und gekleidet. Viele waren uns Vorbild im Glauben. Ein Teilnehmer sagte: „Ohne die Hilfe unserer Großmutter hätten wir nach dem Krieg gehungert.“ Und eine Teilnehmerin erinnerte sich an ihre Großmutter: „Sie hat mir das Beten beigebracht.“

Nach diesem Austausch schauten wir uns die Geschichten von elf Frauen aus der Bibel an. Schifra und Pua – übersetzt “Schönheit” und “Glanz” – waren die ersten. Diese beiden retteten viele neugeborenen Jungen das Leben. Ihnen war vom Pharao befohlen worden, alle männlichen Säuglinge umzubringen. Sie weigerten sich. Ihre Ausrede lautete: „Die hebräischen



Frauen sind nicht wie die ägyptischen, denn sie sind kräftige Frauen. Ehe die Hebamme zu ihnen kommt, haben sie geboren.“ 2. Mose 1

Rahab war eine andere Frau, die Leben rettete. Josua 2 erzählt, wie sie zwei israelitischen Spähern zur Flucht verhilft.

Wir hörten von Debora. Sie war die einzige Richterin in Israel. Durch ihren Mut und ihre Weisheit brachte sie dem Land 40 Jahren Frieden. Aber sie gab Gott die Ehre. (Richter 4:9)

Ester war nicht nur eine wunderhübsche Frau. Sie rettete mit ihrer Schönheit und Diplomatie das Leben vieler Israeliten, die sonst durch die persischen Herrscher umgebracht worden wären.

Klugheit und List zeigten auch Jaël und Rut auf je ihre Weise. Ohne ihr besonderes Verhalten wäre die Geschichte Israels anders verlaufen. (Schauen Sie doch mal nach, liebe Leser: Richter 4:17-22 und das Buch Rut erzählen die spannenden Geschichten der beiden Frauen.)

Mit Maria Magdalena endete die Betrachtung der biblischen Frauen. Sie hatte nicht nur mit ihrem Geld Jesus und seine Jünger unterstützt. Sie blieb treu unter dem Kreuz stehen, als fast alle männlichen Jünger flohen. Noch wichtiger: Sie begegnete als erste dem auferstandenen Jesus. (Johannes 20) Vielen Dank allen, die zum Treffen kamen und denjenigen, die treu wie immer die Tische schmückten, etwas zum Essen mitbrachten und hinterher aufräumten.

Gute Besserung den Kranken und hoffentlich können alle zum nächsten Treffen am Dienstag dem 11. Juni (!) um 11:50 Uhr ins Village Green Hotel kommen.





Neues vom Kirchenvorstand



Liebe Gemeinde,

aus der Kirchenvorstandssitzung vom 18. April möchten wir einige Informationen weitergeben.

Im April fanden der Garage Sale, die Workingbee sowie ein erster Get Connected workshop und die Spielgruppe Johannesbären statt. Wir sind für die Leitung und Mitarbeit der vielen Volunteer's in unserer Gemeinde sehr dankbar. Im nächsten Jahr versuchen wir diese Angebote in etwas größeren Abständen zu verteilen, so dass sie nicht gleich aufeinander folgenden Wochenenden fallen.

Am 14. April 2019 empfingen wir EKD Oberkirchenrätin Claudia Ostarek in unserer Gemeinde. Dabei hatten wir die Möglichkeit mit Frau Ostarek über verschiedene Themen zu diskutieren wie: Nachhaltigkeit, Ehrenamt und Weiterbildungsmöglichkeiten der EKD sowie mögliche finanzielle Unterstützungsmöglichkeiten für den anstehenden Bau des Gemeindezentrums.

Nach erfolgreicher Antragstellung für Fördermittel vom der Victorian Multicultural Commission, arbeitet der Vorstand darauf hin, die Projekte im Bereich Familienarbeit (Regenbogenstraße) und Seniorenarbeit umzusetzen. Auf Stundenbasis sollen voraussichtlich Mitarbeiter für beide Bereichen gesucht werden.

Nicola Beswick (GFM) nahm an der Sitzung teil und informierte den Vorstand über die Investments und deren Entwicklung im letzten Quartal.

Nach erfolgreichem Einreichen des Bauprojektes bei der City Council Greater Dandenong sind auf Rückfrage einige weitere Unterlagen und Vermessungen zu erarbeiten und nachzureichen. Ein "arborist" sowie ein "townplanner" wurden dazu herangezogen.

Im Blick auf den jetzigen Baumbestand beschloss der Vorstand einige Kostenvoranschläge einzuholen. Es geht dabei besonders um die Bäume, die ein Sicherheitsrisiko für Menschen und Gebäude sind, die Tanne am vorderen Eingang der Kirche, die zwei großen Eukalyptusbäume vor dem Pfarrhaus und einer der Bäume am Zaun zur Albert Avenue.

Schließlich teilte Kirchenvorsteher Nils Verseemann offiziell seinen Rücktritt aus dem Kirchenvorstand ab 31. Mai mit. Aus persönlichen und erfreulichen



Gründen wird es Nils nicht möglich sein dieses Amt weiterzuführen, er möchte sich nun auf seine Aufgabe als Vater konzentrieren. Wir freuen uns mit Nils und Camilla und wünschen Ihnen schon jetzt Gottes Segen für die anstehende Geburt ihres Kindes. Nils danken wir für seinen langjährigen und treuen Dienst und Einsatz als Kirchenvorsteher. Eine Verabschiedung aus dem Amt erfolgt voraussichtlich in einem Gottesdienst. Der Termin steht zu diesem Zeitpunkt noch nicht fest.

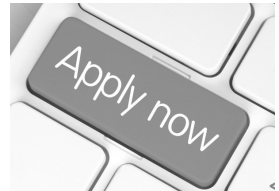
Wie immer ermutigen wir Sie, liebe Gemeinde, sich mit ihren Fragen und Anliegen gerne an unsere Kirchenvorsteher zu richten und das Gespräch und den Austausch zu suchen. Und, liebe Gemeinde, beten wir für unsere "Vorsteher" und behalten wir sie in unserer Fürbitte.

Our next Elders Meeting

27th June 2019 7.30 PM

Peter Demuth

Stellenausschreibung



Wir suchen eine/en Mitarbeiter im Bereich Kinder- und Familienarbeit! Gemeinsam mit dir wollen wir Spielgruppentreffen organisieren und unser Kinder- und Familienprojekt „Regenbogenstraße“ ausbauen. Die Regenbogenstraße ist ein Familienprogramm mit vier Handpuppen, singen, basteln und spielen, welches wir in Kooperation mit der Dreifaltigkeitsgemeinde durchführen.

Wir bieten ein kleines Team von Haupt- und Ehrenamtlichen und einen spannenden und abwechslungsreichen Arbeitsbereich sowie eine Entlohnung auf Stundenbasis (Casual), etwa 4 Stunden pro Woche, (Donnerstag und/oder Samstag) sowie Projektbezogene Zeiten.

Hast du Erfahrung im Bereich der Pädagogik, Kinder- und Familienarbeit? Oder hast du die entsprechende Ausbildung? Oder arbeitest du einfach gerne mit Kindern? Wir freuen uns dich kennenzulernen. Für weitere Informationen bitte an Peter Demuth, pastor@stjohnsgerman.com schreiben.

Voraussetzungen sind:

- ⇒ Working with Children check
- ⇒ Polizeiliches Führungszeugnis
- ⇒ Referenzen



Come and Celebrate

We are really glad to have you! We would like to invite you to:

- ✝ **Seniorenkreis** Tuesday, 11th June, Village Green
- ✝ **English Bible Study** Thursday, 6th June, 8 PM
- ✝ **Johannesbären** Saturday, 1st June, 3 PM
- ✝ **Time to Worship** Wednesday, 19th June, 7 PM
- ✝ **Lifegroup** Wednesday 12th/26th June, 7.45 PM
- ✝ **Johannesfeuer** Sunday 23rd June, 11 AM



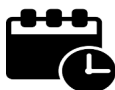
Our office hours are Tuesdays and Wednesdays between 10 am and 2 pm.

Please feel free to visit, call us (9546 6005) or send an email to

[Pastor Peter Demuth](#) or [Tim Lewinski](#)

Weitere deutschsprachige Angebote in Melbourne

- | | |
|-----------------------------------|--|
| St. Christophorus, Camberwell | www.sanktchristophorus.org |
| German Club Tivoli, Windsor | www.germanclubtivoli.com.au |
| Teutonia Club, Hampton Park | www.teutoniacub.com.au |
| Australian German Welfare Society | www.germanwelfare.org.au |
| Deutsche Schule Melbourne | www.dsm.org.au |
| 3ZZZ Radio station | www.3zzz.com.au |
| SBS Deutsche Nachrichten | www.sbs.com.au |
| Austrian Club Melbourne | www.austrianclubmelbourne.com.au |



Gemeindeveranstaltungen June

Gottesdienste / Worship

So	02.06	10:00	Gottesdienst mit Abendmahl	<i>Johannes 12,32</i>
So	02.06	11:30	English worship	<i>John 12,32</i>
So	09.06	10:00	Bilingual Worship Pfingstsonntag Konfirmation	<i>Johannes 16,8</i>
So	16.06	10:00	Gottesdienst	<i>2.Korinther 13,13</i>
So	16.06	11:30	English worship	<i>2. Corinthians 13,13</i>
So	23.06	10:00	Kein Gottesdienst (Johannesfeuer)	<i>Johannes 3,30</i>
So	23.06	11:30	No English worship (Johannesfeuer)	<i>John 3,30</i>
So	30.06	10:00	Gottesdienst	<i>Matthäus 6,31.32</i>
So	30.06	11:30	English worship	<i>Matthew 6,31.32</i>

Kinder / Children

Ansprechpartner

So	jeden	10:00	Sunday School	Kylie Schreiter		0401 212 362 <i>Kylied.4@gmail.com</i>
Do	jeden	10:00	Deutsche Spielgruppe	Peter Demuth		0411 126 900 <i>pastor@stjohnsgerman.com</i>

Erwachsene/Adults

Ansprechpartner

Do	06.06	20:00	English bible study	Peter Demuth		0411 126 900
Di	11.06	10:00	Glaubenskurs	Peter Demuth		0411 126 900
Mi	jeden	10:00	Bastelkreis	Karin Bauer		03 9768 9797
Mi	zweiten	19:45	Lifegroup	Nils Verseemann		0402 424 615
Mi	19.06	19:00	Time to worship	Andrea Waluga		0409 398 411

Senioren / Seniors

Ansprechpartner

Do	11.06	13:00	Seniorenkreis	Herta Globke		0439 504 671
-----------	-------	-------	---------------	--------------	---	--------------

Sonstiges

Ansprechpartner

Sa	01.06	14:00	Johannesbären	Peter Demuth		0411 126 900
So	23.06	11:00	Johannesfeuer	Peter Demuth		0411 126 900



Dreifaltigkeitsgemeinde

22 Parliament Place, East Melbourne 3002

☎ 03 9654 5743 , www.kirche.org.au

Pastor:	Christoph Dielmann	☎ 9654 5743	✉ pastor@kirche.org.au
Gemeindesekretärin:	Kornelia Christke (Dienstag 10.30 bis 16.30 Uhr)	✉ admin@kirche.org.au	
	Ann-Kristin Hawken (Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr)		
Gemeindepädagogin:	Elisa Schulz	☎ 0478 572 579	✉ pw@kirche.org.au
Archiv:	Renate Jurgens (jeden 2. & 4. Dienstag 10.00 bis 15.00 Uhr)		✉ auntnati@optusnet.com.au
Website/Redaktion:	Ann-Kristin Hawken	☎ 0412 971 366	✉ redaktion@kirche.org.au
Child Safety Team:	Daniel Belavy	☎ 0466 542 051	✉ safe@kirche.org.au
Bankverbindung:	German Lutheran Trinity Church	ANZ BSB 013 030	Acc.: 2934 46881

Aus der Gemeinde

Am 5. Mai wurden in unserer Gemeinde Iris Christke, Hanna Hyland und Barry Hiskia konfirmiert. Wir gratulieren ihnen herzlichst und wünschen ihnen Gottes Segen. Wir hoffen sie behalten ihren besonderen Tag noch lange in Erinnerung.

Am 19. Mai wurde in unserer Kirche **Charlotte Stereff** getauft. Wir freuen uns mit ihr und ihren Eltern, wünschen ihr Gottes Segen und Führung auf ihrem Lebensweg und heißen sie in unserer Gemeinde willkommen.

Aus dem Kirchenvorstand

Halbzeit für Pastor Dielmann. Gemeinsam mit Oberkirchenrätin Claudia Ostarek und auch noch einmal in einem separaten Gespräch haben Kirchenvorstand und Pastor die Zusammenarbeit ausgewertet, kritisch und konstruktiv. In "topics of the day" werden in den kommenden Kirchenvorstandssitzungen die nun deutlicheren Zukunftsfragen ausgewertet: Medienpräsenz der Gemeinde und Gemeindebrief, Fundraising und Ausgabendisziplin, das Leitbild der Gemeindegemeinschaft und vieles mehr.

Weitere Themen der Sitzung: der KV sucht jemanden für die Mitarbeit im Board der Deutschen Schule Melbourne. Bei St. Martin soll erstmalig bargeldloses Bezahlen erprobt werden. Sonderausgaben bei Veranstaltungen werden zukünftig von zwei Kirchenvorständen genehmigt. Den Kammerjäger holen wir für den ein oder anderen ungebetenen Gast in der Kirche. Und das Pastoral Care Team der Martin Luther Homes wurde gebeten, mit dem dortigen Board noch einmal das Thema Voluntary Assisted Dying kritisch anzusprechen.

Pastor Christoph Dielmann



Wir gratulieren allen, die im Juni

Geburtstag haben und wünschen ihnen von Herzen alles Gute und Gottes Segen für ihr neues Lebensjahr!



1	Barbara Wagner	23	Erica Faulwetter
2	Paul Southwick	24	Ingeborg Aitken
5	Gisela Klyscz		Fritz Wutzke
7	Ingeborg Schluter	26	Eva Childs
8	Moritz Polster		Michael Socha
10	Martin Wilkening	27	Bettina Harlos
13	Holger Golinski		Ernst Drews
	Mara Schillat		Vivian Praeger
14	Glen Lamont	28	Bettina Harley
	Sophie Tabet		Christina Wolny
19	Ferdinand Sellner	29	Nadine Freitag
22	Marco Joos		

Predigttexte im Juni



2. Juni	EXAUDI, Eph 3,14-21
9. Juni	PFINGSTFEST, Johannes 15,14-19/23b-27
16. Juni	TRINITATIS, 2. Kor. 13,11-13
23. Juni	Kein Gottesdienst @ TRINITY
30. Juni	2. SONNTAG NACH TRINITATIS, Jes 55,1-5

Erinnerung: Johannesfest am 23. Juni 2019

Am **Sonntag, den 23. Juni 2019** feiern wir wieder zusammen mit der Johannesgemeinde das Johannesfeuer mit Familiengottesdienst im Camp Bindaree in Woori Yallock. Sie sind herzlichst eingeladen! An diesem Tag wird **KEIN** Gottesdienst in der Dreifaltigkeitskirche gefeiert!

Wussten Sie schon, dass in Deutschland Steuerpflichtige...

- über die Evangelische Kirche in Deutschland Spendenbescheinigungen erhalten können? Sie können an unsere Gemeinde spenden und erhalten einen Steuerabzug.
 - ebenfalls ihre in Deutschland gezahlte Kirchensteuer zurückerstattet bekommen können? - Insofern der Betrag Ihrer Kirchengemeinde hier vor Ort zugute kommt.
- Sprechen Sie mit uns, wir beraten Sie gerne, wie es geht.



Theologischer Gesprächskreis im Pfarrhaus am 4. Juni, 19:30 Uhr und 3zzz 92.3fm Radiosendung am 11. Juni um 19.00 Uhr

Ein spannendes Gespräch bei einer Tasse Tee - In der Woche darauf das selbe Thema noch einmal aufbereitet in einer abwechslungsreichen Radiosendung - dazu laden wir an den beiden ersten Dienstagen im Juni ein. Wenn Sie so wollen bieten wir Radio zum Mitmachen an. Das Gespräch am 4.6. um halb acht, die Radiosendung am 11.7. um sieben. Wir sehen und hören uns!

Lunchtime Konzert: Akkordeon Accents Ensemble 9. Juni nach dem Kirchenkaffee



Das Accordeon Accents Ensemble freut sich am 9. Juni im Lunchtime Konzert leicht klassische Musik darzubieten und bereits im Gottesdienst vorher mitzuwirken. Als Gast haben sie Chloe Harris, einen neuen jungen Star am Melbournen Opernhimmel, eingeladen.

Margrit Zalisz

Please bring a Plate Kirchenkaffee

Für den Kirchenkaffee am 9. Juni bitten wir Sie wieder herzlichst einen Teller mit Süßem oder Herzhaftem mitzubringen. Vielen Dank!!!



Geschichtenprojekt und Lunchtime-Konzert an Pfingsten

In jedem Kirchenkaffee nach dem Gottesdienst werden Geschichten erzählt, Erinnerungen und Neuigkeiten ausgetauscht.

Manchmal noch nach Jahren oder Jahrzehnten teilen die Gottesdienstbesucher*innen ihre Geschichten: wie der Pastor mal beim Abendmahl gestolpert sei. Wie Frau Meier der Frau Müller versehentlich Salz in den Tee geschüttet habe. Oder einfach wie schön das gemeinsame Singen im Frauenverein war. Mit keiner dieser Erinnerungen wird jemandem weh getan. Aber zusammen ergeben diese Geschichten das Bild einer lebendigen, menschlich warmen Gemeinde mit ihrem ganz eigenen Charakter. Zu Pfingsten werden wir eine kleine Auswahl dieser Geschichten an einer der Stellwände in der Kirchhalle präsentieren, zusammen mit passenden Fotos. In den folgenden Wochen können wir uns daran erfreuen und vielleicht, wenn Sie mögen, Geschichte ergänzen. So dass aus vielen Geschichten ein großes Stück unserer Gemeinde erzählt wird.

(Zum Anlass des Geschichtenprojekts: Jedes Jahr, Ende Mai - Anfang Juni feiern wir besonders die Geschichte der Gemeinde. Mit Pfingsten, dem Fest des Heiligen Geistes begehen wir den Geburtstag der Kirche. Und mit dem Dreifaltigkeitsfest, direkt eine Woche darauf feiern wir gleichsam den Namenstag unserer hiesigen Kirche. Aus diesem Anlass überlegen wir uns jedes Jahr ein historisches Thema. In diesem Jahr: Geschichten, die man sich beim Kirchenkaffee über die Gemeinde erzählt.)

Mitfahrgelegenheiten: 23. Juni nach Woori Yallock

Der eine oder die andere aus unserer Gemeinde würde gerne am 23.6. beim Johannesfeuer in Woori Yallock teilnehmen. Gute Gemeinschaft und zünftiges Feiern unter freiem Himmel locken. Nur wie dort hinkommen? Bis Lilydale fährt der Zug, und dann?

Wir vom Büro möchten gerne zusammenbringen: diejenigen, die dorthin möchten und diejenigen, die dorthin fahren.

Wer fährt zum Johannesfeuer nach Woori Yallock und hat noch einen Platz im Auto frei? Wenn sich mehr Sucher*innen* als *Anbieter*innen finden, werden wir auch eine Fahrgemeinschaft stellen.

Bitte melden bei admin@kirche.org.au



**Wir gratulieren unseren Konfirmierten:
Iris Christke, Hanna Hyland, Barry Hiskia**

Open House Melbourne

Am **27. und 28. Juli** werden wir wieder unsere Türen in der Kirche und der Kirchhalle der breiteren Öffentlichkeit in Melbourne öffnen: **von 10 Uhr morgens am Samstag und ab 13 Uhr am Sonntag bis jeweils 16 Uhr.** Am Sonntag, den 28.7. werden unsere Gemeindepädagogin Elisa Schulz und Volontärin Judith Schumacher gemeinsam den Familiengottesdienst halten.



In der Kirchhalle bietet unser Bastelkreis seine schönen Erzeugnisse zum Verkauf an. Greifen Sie zu! Oder möchten Sie mithelfen den Gästen etwas über die Geschichte unserer Gemeinde zu erzählen? Bitte melden Sie sich bei uns im Office redaktion@kirche.org.au oder bei unserem Archiv archiv@kirche.org.au.



Elternumfrage zum KiGoRaum und Backyardbereich

Die Rasenfläche ist frei, Sandkasten und Spielzeugbox stehen offen, Bobbycars stehen bereit. Das Spielhaus ist auch noch da. In der Sitzecke mit leicht beweglichen Gartenmöbeln oder im Kindergottesdienstraum machen es sich viele große und kleine Besucher gern bequem.

Durch den Zaun und die gesicherte Tür ist der Kinderbereich abgeschlossen und klar vom Parkplatz getrennt. Das Ganze ist leicht in Schuss zu halten. Besen und Wasserschlauch stehen griffbereit.

Immer gibt es etwas zu verbessern. Kürzlich haben wir die Spielzeugkiste ausgetauscht. Nun möchte der Kirchenvorstand den KiGoRaum und Backyardbereich verbessern. Etwa die Stolperfalle ausgleichen, die die Stufe in der Mitte des Kinderbereichs darstellt.

Um den Kinderbereich und KiGoRaum auf Vordermann zu bringen und zukunftsfest zu gestalten, sind Eure Ideen und Euer Engagement gefragt!

Bis Ende Juni wollen wir Ideen sammeln, um dann anschließend einen Plan zu erstellen. Hier geht es zu der Umfrage:

www.kirche.org.au/aktuelles-elternumfrage

QR Code





Silent Retreat

Wie glücklich Menschen aussehen können, die drei Tage fast nur geschwiegen haben! In der Stille der Wälder um das Palotti-College bei Warburton sind wir zu uns selbst gekommen und haben auf Gott gehört. Das bieten die Gemeinden St. John's German und Dreifaltigkeit wieder an.



JUGENDTAG

„Unglaublich!“ ist das Thema unseres zweiten Jugendtages, und ich verspreche euch, ihr werdet euch wundern!

Am 03. Juli machen wir von 9:30 Uhr bis 17 Uhr wieder die Stadt unsicher, um weitere großartige Dinge zu lernen. Was das Ganze mit dem Thema „Unglaublich!“ zu tun hat? Ihr werdet sehen!

Wer: Kinder/ Jugendliche ab 9 Jahre

Wann: Mittwoch 03. Juli von 9.30 Uhr bis 17 Uhr

Wo: Start und Ende an der Kirchhalle der Dreifaltigkeitsgemeinde



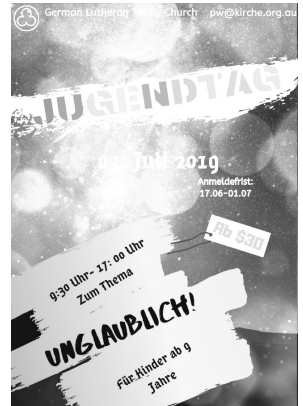
Teilnehmerbeitrag: \$50,- pro Kind (Ermäßigung für Gemeindeglieder)

Alle Infos in den Terms and Conditions.

Anmeldung und weitere Infos: Anmeldeformulare gibt es auch online unter <https://www.kirche.org.au/> und bei Elisa. Eine Anmeldung ist ausschließlich zwischen dem 17. Juni und 01. Juli möglich.

Einen Teil der Veranstaltung buchen wir bei einem externen Anbieter. Plätze können nur so lange vergeben werden, wie wir selbst Plätze bekommen. Ein Kontingent von drei Plätzen haben wir sicher. Ich empfehle daher eine schnelle Anmeldung. Sobald uns mehr als drei Anmeldungen vorliegen, können wir weitere Plätze buchen.

Bei Fragen meldet euch gerne jederzeit unter pw@kirche.org.au



Kinderbibeltage- Gebet

Gebet- was ist das eigentlich? Wer macht das wann? Und warum gibt es so viele verschiedene Arten von Gebeten? Wo macht man das so?

Es gibt viele viele Fragen die man an das Gebet haben kann- und wenig Orte, an denen diese beantwortet werden. Das Kinderbibeltagesteam bereitet zwei Tage vor, an denen Kinder viele Möglichkeiten bekommen alle Arten des Gebetes zu entdecken, eigene Antworten zu finden und darüber nachzudenken.

Wir freuen uns auf ein spannendes Thema und super Kids!

Wer: Kinder von 5 bis 11 Jahren

Wann: Mittwoch, 10 und Donnerstags 11 Juli von 10- 16 Uhr

Wo: Kirchhalle der Dreifaltigkeitsgemeinde

Teilnehmerbeitrag: \$50,- pro Kind für beide Tage (Geschwister \$30,-); Ermäßigung für Gemeindeglieder! Alle Infos in den Terms and Conditions.

Anmeldung und weitere Infos: Anmeldeformulare gibt es auch online unter <https://www.kirche.org.au/> und bei Elisa. Eine Anmeldung ist ausschließlich zwischen dem 17. Juni und 01. Juli möglich. Teilnahmebeschränkung auf 25 Kinder.

Bei Fragen meldet euch gerne jederzeit unter pw@kirche.org.au



Füllt der Veranstalter aus:

Nr.

Datum

Warteliste

Bestätigung

Bezahlung

Anmeldezeitraum: 17.06-01.07. 2019

Anmeldung

für

Kinderbibeltage []

JUGENDTAG []

Hiermit melde ich mein Kind zum Ferienprogramm an.

(Vor & Nachname)

Geburtstag

Kontakt Eltern

Handynummer (Erreichbar an dem Ferienprogramm)

E-Mail Adresse

+ Name

Sonstige Hinweise: (Allergien, Krankheiten, Medikamente, etc.)

Den Teilnehmerbeitrag werde ich

☐

Vorab überweisen

Ich bin damit einverstanden, dass meine Adressdaten auch nach der Freizeitmaßnahme in der Gemeinde gespeichert werden dürfen, um mich weiterhin über Angebote zu informieren.

Wir versichern, dass unser Kind an keiner ansteckenden Krankheit leidet. Wir nehmen zur Kenntnis, dass die Freizeitleitung nicht haftet für abhanden gekommene Gegenstände und auch nicht für die Folgen von selbstständigen Unternehmungen der Kinder und Jugendlichen, die nicht von der Leitung der Ferienmaßnahme angesetzt sind. Uns ist bekannt, dass ein/e Teilnehmer/in nach Hause geschickt werden kann, wenn sein/ihr Verhalten die Freizeit gefährdet oder undurchführbar macht.

Unterschrift (mind. ein Erziehungsberechtigter):

Ich bin damit einverstanden, dass Fotos der Freizeit, auf denen mein Sohn/meine Tochter zu sehen ist, für Veröffentlichungen ohne Namensnennungen (Presseartikel, Social Media, Freizeitausschreibung) genutzt werden dürfen.

Unterschrift (mind. ein Erziehungsberechtigter):

Anmeldezeitraum: 17.06-01.07. 2019



Neues Leben- Kinderbibeltage im April

Dass die Kinderbibeltage ein guter Grund sind bis über beide Ohren zu strahlen, scheint sich bis in den Himmel herumgesprochen zu haben- warum sonst sollten wir an unseren zwei Tagen mit bestem Wetter beschenkt worden sein?

15 Kinder strahlten mit der Sonne um die Wette als Marmelade gekocht und Hasen gefilzt wurden, als Blumen getrocknet und Wunderbilder gemalt wurden.

Dabei hatten wir nicht nur Spaß, sondern waren auch großen Themen auf der Spur: Neues Leben, Ostern, Tod und Auferstehung.

Elisa Schulz





Bitte Vormerken Gemeindefreizeit Anglesea 3.-6 Oktober 2019

Bitte merkt Euch schon jetzt das erste Oktoberwochenende vor, da fahren wir wieder auf **Gemeindefreizeit** in das Araluen-Camp nach Anglesea. Wandern und Spielen, Diskutieren und mehr – all das ist da möglich in einer großen altersgemischten Gruppe in der herrlichen Bucht von Anglesea!

Gottesdienst in den Martin Luther Homes

Wenn Sie in den östlichen Stadtvierteln wohnen und Ihnen die Kirche in der Stadt vielleicht etwas zu weit weg liegt, dann ist das hier eventuell genau das Richtige für Sie:

Sonntag um 15 Uhr. Etwa 20 meist ältere Personen versammeln sich in der Kapelle der Martin Luther Homes zum Gottesdienst. Jeden ersten, dritten und fünften Sonntag im Monat bieten wir, Pastor Peter Demuth und Pastor Christoph Dielmann dort Predigt und Sakrament (am 3. Sonntag) an. Wir, Gottesdienstbesucher*innen und Pastoren, wir freuen uns auf Besucher, die von außen kommen und mit uns zusammen Kirche halten. Neugierig? Kommen Sie einfach am 1., 3. oder 5. Sonntag in die Kapelle, mitten in dem Gelände: 67 Mount View Rd, The Basin.

Herzliche Einladung zur Kirche! *Ihr Pastor Christoph Dielmann*

Der 90. Geburtstag war schon ein paar Tage vorher.

Wir feierten am 5. Mai unsere Organistin **Genie Fiebig**.

Nochmals die herzlichsten Glückwünsche!





Veranstaltungen

Gottesdienste Trinity

wenn nicht anders vermerkt, predigt Pastor Christoph Dielmann

So	2.6.	11.00 h	Gottesdienst mit Abendmahl
So	9.6.	11.00 h	Gottesdienst, Pfingsten (s. S. 19)
So	16.6.	11.00 h	Gottesdienst
So	23.6.	11.00 h	Kein Gottesdienst @ Trinity - Johannesfest in Woori Yallock
So	30.6.	11.00 h	Gottesdienst mit Jörg Hildebrand

Gottesdienste Boronia

So	2.6.	15.00 h	Gottesdienst
So	16.6.	15.00 h	Gottesdienst mit Abendmahl
So	30.6.	15.00 h	Gottesdienst

Kinder

So	jeden	11.00 h	Kindergottesdienst parallel zum Gottesdienst
Do	jeden	10.00 h	Eltern-Kind-Gruppe (2 h) Elisa Schulz ☎ 0478572579

Jugendliche/Junge Erwachsene

	Nach Absprache	Bandprobe (1.5 h)	Elisa Schulz ☎ 0478572579
Fr	21.6.	Ab 19 h	Young Germans Elisa Schulz ☎ 0478572579

Erwachsene

Mo	3.6.	19.00 h	Kirchenvorstand Pastor Dielmann ☎ 0401215195
----	------	---------	--

Kreativität und Musik

Mi	5.+ 19.6.	11.00 h	Bastelkreis Trinity Margit Serbe ☎ 9359 2726
----	-----------	---------	--

Besonderes/Vorschau

Di	4.6.	19.30 h	Theologischer Gesprächskreis (s. S. 18)
So	9.6.	12.00 h	„Please bring a Plate“ Kirchenkaffee
So	9.6.		Lunchtime - Konzert: Akkordeon Accents Ensemble (s. S. 18)
Mi	3.7.	9.30-17h	Jugendtag (s. S. 23)
Di/ Mi	10.+11.7	10-16 h	Kinderbibeltage (s. S. 23/24)
Sa	27.7.	10-16 h	Open House Melbourne (s. S 20)
So	28.7.	13-16 h	Open House Melbourne (s. S. 20)



**Martin Luther
HOMES**

Martin Luther Homes

67 Mount View Road, The Basin 3154

☎ +61 (0)39760 2100 ☎ +61 (0)3 9760 2140

CEO

Birgit Goetz

☎ 9760 2132

✉ Birgit.Goetz@martinlutherhomes.com.au

DOCS

June Hodge

☎ 9760 2147

Website

www.martinlutherhomes.com.au

Naming of Community Hall and new extension

Dear Reader,

As already mentioned in the last edition of the Gemeindebrief, we would like to remind you that it was proposed, at the last Annual General Meeting, to name the Community Hall. You are invited to forward your suggestion to Administration by calling 9760 2100 or via email to info@martinlutherhomes.com.au.

I am also excited to advise that the new extension is nearly completed. Now is a good time to think also of a name for this new 33 bed unit. Like all other areas, which are named after flowers, we would welcome your suggestion.

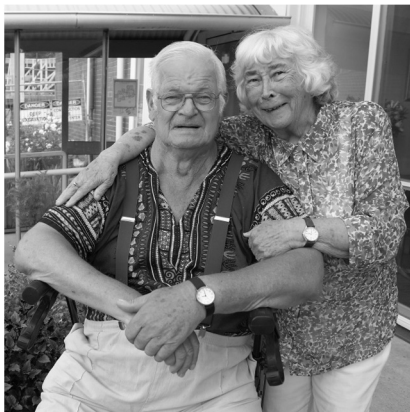
Please forward your ideas to the same contact details as mentioned above.

I look forward to your ideas.
(Birgit, CEO)





An official 'Welcome' to Walter



Many things make Martin Luther Homes a special place to retire. But the option to live in an independent living village next door to an aged care facility is a benefit that many of our residents value, as it offers easy and comfortable options later on in life when some might need more help or assistance with their daily chores.

Walter Koschmann has just taken that step after many happy years of living in our village, he has decided to move on and he has now secured himself a room

with his own ensuite and garden views in our centre.

Being in care means that Walter's days of having to do his laundry, going shopping, and most of all, cleaning, are finally over. A fact he really looks forward to.

If you are planning to secure yourself a room in our aged care centre, please contact our Client Liaison Officer, Evelin Martin, on 9760 2133 or ask for her at our reception.

A BBQ and a visit from SBS Radio



The weather was on our side when we fired up the barbecue in our retirement village. Our Lifestyle Coordinator, Birgit Gisler, put in a real effort to make this social get-together a real success. There were yummy snags, pasta salad, bread and even a small variety of wine.


We also had a visit from two journalists who work for the

German program at SBS. Christian Froelicher and Valerie Becker interviewed both, staff and residents on the lifestyle a retirement village can offer. While people talked about the serenity and the many comforts, most stressed the fact that the community spirit is very important to them and that it plays a big role to truly feel at home.





Our CEO is raising funds to fight homelessness



Birgit Goetz

Chief Executive Officer at [Martin Luther Homes Boronia Inc.](#)
Location: Melbourne

Contribute to my fundraising effort

Raised
\$2,265

My Goal
\$5,000

Birgit is fundraising for the Vinnies CEO Sleep out to help fight homelessness. There is only one month left and your donation can make a difference! Contact our reception if you want to donate or visit the website:

Tel. 9760 2100

www.ceosleepout.org.au/fundraiser/birgitgoetz

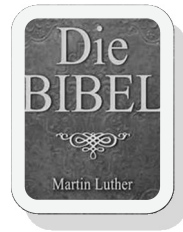
Celebrating Motherhood



We have celebrated Mother's Day in style with the lovely Steph. She is a very talented singer and piano player who knew all the favourite tunes of our residents. Many people sang along to classics such as *'home among the gumtrees or I left my heart in San Francisco'*.

Happy Birthday to residents born in June

4-Jun	Dorothy Cunningham	16-Jun	Ruth Gomischalk
8-Jun	Marianne Muschinski	21-Jun	Margaret Brehm
9-Jun	Marie-Louise Zeugin	21-Jun	Irene Kirby
10-Jun	Ingrid Rettkowicz	27-Jun	Christa Duke



June 2019				
02 Jun	15:00	Church Service	Chapel	Pastor Dielmann
03 Jun	14:00	English Church Service	Activity Room	Pastor Ghalayini
05 Jun	13:30 15:30	German Fellowship Let's talk about	Activity Room	Pastor Demuth
06 Jun	13:00	Communion Service	Hedwig	Pastor Dielmann
06 Jun	14:00	Folk Songs with ILU	Comm. Hall	Pastor Dielmann
12 Jun	13:30 15:30	German Fellowship Let's talk about	Activity Room	Pastor Demuth
13 Jun	16:00	Bible Study	Activity Room	Pastor Dielmann
16 Jun	15:00	Communion Service	Chapel	Pastor Dielmann
19 Jun	13:30 15:30	German Fellowship Let's talk about	Activity Room	Pastor Demuth Pastor Demuth
25 Jun	15:45	English Bible Study	Activity Room	Pastor Muschamp
26 Jun	13:30 15:30	German Fellowship Let's talk about	Activity Room	Pastor Dielmann



Johannesfeuer SERVICE 2019

23 June 11am



CEBS Camp Bindaree Kooweerup Road
WOORI YALLOCK
(Melway Map 286 F8) Lunch & Glühwein provided

Impressum

PP 100002210

Volume 09

Nummer 6

St. John's German Lutheran Parish Springvale Inc. No. A00007061A
German Lutheran Trinity Church East Melbourne Inc. No. A 0038001Z
Martin Luther Homes Boronia Inc. No. A0020117Y

Texte und Redaktion (wenn nicht anders bezeichnet):

Dreifaltigkeitsgemeinde:
Johannesgemeinde:
Martin Luther Heim:

Ann-Kristin Hawken
Tim Lewinski
Kelsang Zimwock

☎ 0424 414 237
☎ 9546 6005
☎ 9760 2100

Zusammenstellung und Endproduktion:

Markfried Fellensiek

☎ 9878 2560

Druck: Amberley Graphics, 29B Amberley Cres, Dandenong, VIC 3175

Jahresabonnement

für Nicht-Mitglieder \$ 20.00

Redaktionsschluss:

jeweils der 10. des Monats

Beiträge bitte schicken an:

redaktion@kirche.org.au oder

office@stjohnsgerman.com